

THEO5959 SPECIAL TOPICS IN CHRISTIANITY IN CHINA II

"IMAGES OF CHINA" CHINA IN THE EYES OF THE WEST



基本資訊 BASIC INFORMATION

老師 Teacher Naomi Thurston	辦公室電話 Office 🖀 3943 1369	naomielainethurston@cuhk.edu.hk
2022-2023 學年第1學期	人數上限	Language of instruction: English;
Term 1 2022-2023	Quota 40	assignments may be submitted in
		Chinese or English
時間和日期: 星期五下午 7-9:30	地點	授課語言:英文;課程作業使用的
Time and Day: Friday 7:00-9:30pm	Room/Zoom: CKB 109	語言:中文/英文

1. <u>簡介 Brief Description</u>

The course examines portrayals of China in missionary publications beginning with writings connected to the early Jesuits, as well as 19th-20th-century Protestants, highlighting salient examples of how the 'missionary gaze' and other western lenses captured and recast key moments in Chinese history & life.

2. 課程概述 COURSE DESCRIPTION

In considering missionaries' introductions to China, their "memorials" as introduced by Alexander Wylie for the early Protestant era or DuHalde in the case of early Qing Jesuits, looking at missionary periodicals in the late Qing and Republican eras, as well as examining interpretations of the Chinese tradition, history, and language by a small but significant cohort of missionary sinologists that the missionary enterprise produced, this course will trace the changes in Western portrayals of China by writers who mostly went to China to "change" it in one way or another and ended up themselves being changed by their diverse experiences and contemplations of the cultural, social, and political realities of the Chinese contexts they encountered – and in which several spent the better part of their lives.

Each lecture will capture one instance of what China historian Jonathan Spence called "sightings" of China by Europeans and Americans (see *The Chan's Great Continent*) – whether during the so-called "Catholic Century," the 19th-century missionary enterprise, or when early 20th-century missionaries sought to shift their approaches to social gospel initiatives, highlighting the transformative potential of Christian ethics in education and public welfare whilst portraying, for home audiences, the material needs of a war-torn nation and the expediency of courting this East Asian ally seeking modernization.

We will consider different critical perspectives and approaches as we study these "sightings"; students will complete their coursework by submitting an academic research paper at the end of the term.

3. 課程學習目標 COURSE OBJECTIVES (LEARNING OUTCOMES)

- (1) Students will be acquainted with different genres of missionary writings that introduce the perspectives of Roman Catholic, mainstream Protestant and other Protestant missionaries.
- (2) We will read secondary sources on the writings and portrayals of China written and popularized by western missionaries as well as some of their children and discuss what effects these had on Western perceptions of China and the missionary enterprise in general.
- (3) Different critical approaches are applied to and within the readings under (1) & (2), and students will practice applying scholarly methodologies in their own research. Each lecture, moreover, focuses on one particular genre of foreign writing on China in different eras, and students will gain a grasp of the various ways in which "China" has been rendered using "non-Chinese" interpretive frames. The notions of China, insider (emic) and outsider (etic) –ness will also be problematized.

4. COURSE SYLLABUS

PART I: EUROPEAN IMAGES OF CHINA1CHINOISERIE, "CONFUCIANISM," & THE EXOTICCOHEN, "TOWARD A CHSEPT. 9THEORIES & APPROACHESCENTERED HISTORY2ACCOUNTS OF THE JESUIT CHINA MISSION: JEAN-BAPTISTE DUHALDE'S IMAGES OF CHINASPENCE, "CATHOLIC CEN MUNGELLO, ENCOUNTPART II: THE PROTESTANT MISSIONARIES' GAZE3COMPILING KNOWLEDGE FOR MISSIONS: PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSTHE CHINESE REPOSITIC CHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIA THEOLOGY IN CHINESE FIC5"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE C CENTURY MISSIONARY WRITINGS6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. FOR MISSIONS (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHIN BUDDHISM"		
PART I: EUROPEAN IMAGES OF CHINA1CHINOISERIE, "CONFUCIANISM," & THE EXOTICCOHEN, "TOWARD A CHSEPT. 9THEORIES & APPROACHESCENTERED HISTORY2ACCOUNTS OF THE JESUIT CHINA MISSION: JEAN-BAPTISTE DUHALDE'S IMAGES OF CHINASPENCE, "CATHOLIC CEN MUNGELLO, ENCOUNTPART II: THE PROTESTANT MISSIONARIES' GAZE3COMPILING KNOWLEDGE FOR MISSIONS: PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSTHE CHINESE REPOSITIC CHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIA THEOLOGY IN CHINESE FIC5"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE C CENTURY MISSIONARY WRITINGS6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. FOR MISSIONS (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHIN BUDDHISM"		
1CHINOISERIE, "CONFUCIANISM," & THE EXOTICCOHEN, "TOWARD A CHSEPT. 9THEORIES & APPROACHESCENTERED HISTORY2ACCOUNTS OF THE JESUIT CHINA MISSION: JEAN-BAPTISTE DUHALDE'S IMAGES OF CHINASPENCE, "CATHOLIC CEN MUNGELLO, ENCOUNTPART II: THE PROTESTANT MISSIONARIES' GAZE3COMPILING KNOWLEDGE FOR MISSIONS: PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSTHE CHINESE REPOSITIC CHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIA THEOLOGY IN CHINESE FIC5"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE C CHINESE (1866) ETC6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. FOR MISSIONS (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHING BUDDHISM"	Reading Assignments	
SEPT. 9THEORIES & APPROACHESCENTERED HISTORY2ACCOUNTS OF THE JESUIT CHINA MISSION: JEAN-BAPTISTE DUHALDE'S IMAGES OF CHINASPENCE, "CATHOLIC CENT MUNGELLO, ENCOUNTPART II: THE PROTESTANT MISSIONARIES' GAZE3COMPILING KNOWLEDGE FOR MISSIONS: PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSTHE CHINESE REPOSITION CHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIA SEPT. 305"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE O CHINESE (1866) ETC6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. FOR MISSIONS (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHING BUDDHISM"		
2 SEPT. 16ACCOUNTS OF THE JESUIT CHINA MISSION: JEAN-BAPTISTE DUHALDE'S IMAGES OF CHINASPENCE, "CATHOLIC CEN MUNGELLO, ENCOUNTPART II: THE PROTESTANT MISSIONARIES' GAZE3COMPILING KNOWLEDGE FOR MISSIONS: PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSTHE CHINESE REPOSITO CHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIA SEPT. 305"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE C CHINESE (1866) ETC6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE OCT. 14Faunce, W. H. P. For Missions (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHING	HINA-	
SEPT. 16JEAN-BAPTISTE DUHALDE'S IMAGES OF CHINAMUNGELLO, ENCOUNTPART II: THE PROTESTANT MISSIONARIES' GAZE3COMPILING KNOWLEDGE FOR MISSIONS:THE CHINESE REPOSITOSEPT. 23PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSCHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIASEPT. 30THEOLOGY IN CHINESE FIC5"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19 TH - OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE OF CHINESE (1866) ETC6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE OCT. 14Faunce, W. H. P. For Missions (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: OCT. 21SCOTT, "MODERN CHING	"	
SEPT. 16MUNGELLO, ENCOUNPART II: THE PROTESTANT MISSIONARIES' GAZE3COMPILING KNOWLEDGE FOR MISSIONS: PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSTHE CHINESE REPOSITO CHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIA SEPT. 305"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE O CHINESE (1866) ETC6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. For Missions (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHIN BUDDHISM"	TURY"	
3COMPILING KNOWLEDGE FOR MISSIONS: PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSTHE CHINESE REPOSITO CHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIA SEPT. 305"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE C CHINESE (1866) ETC6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. FOR Missions (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHING"	TER	
SEPT. 23PROTESTANT MISSIONARY JOURNALSCHINESE RECORDER4ZOOM LECTUREJASPER, "CHRISTIASEPT. 30THEOLOGY IN CHINESE FIG5"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE C CHINESE (1866) ETG6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. For Missions (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHIN BUDDHISM"		
4 ZOOM LECTURE JASPER, "CHRISTIA SEPT. 30 THEOLOGY IN CHINESE FIG 5 "LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19 TH - DOOLITTLE, SOCIAL LIFE O OCT 7 CENTURY MISSIONARY WRITINGS CHINESE (1866) ETC 6 WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE Faunce, W. H. P. For OCT. 14 WEST INTO THE EAST Missions (1914) 7 CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: SCOTT, "MODERN CHIN OCT. 21 WILLIAM EDWARD SOOTHILL BUDDHISM"	ORY;	
SEPT. 30THEOLOGY IN CHINESE File5"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- OCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE C CENTURY MISSIONARY WRITINGS6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. For Missions (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHIN BUDDHISM"	7	
SEPT. 30THEOLOGY IN CHINESE File5"LEAST UNDERSTOOD OF NATIONS": MID-19TH- DOOLITTLE, SOCIAL LIFE OF COCT 7DOOLITTLE, SOCIAL LIFE OF CHINESE (1866) ETC6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. For Missions (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHIN BUDDHISM"	N	
Oct 7CENTURY MISSIONARY WRITINGSCHINESE (1866) ETG6WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE WEST INTO THE EASTFaunce, W. H. P. For Missions (1914)7CHINESE RELIGIONS FROM A CHRISTIAN PERSPECTIVE: WILLIAM EDWARD SOOTHILLSCOTT, "MODERN CHIN BUDDHISM"	CTION"	
6 WILLIAM HERBERT PERRY FAUNCE: PROJECTING THE Faunce, W. H. P. For Oct. 14 West into the East Missions (1914) 7 Chinese Religions from a Christian Perspective: Scott, "Modern Chinese C	OF THE	
Oct. 14 West into the East Missions (1914) 7 Chinese Religions from a Christian Perspective: Scott, "Modern Chinese C	с.	
Oct. 14 <u>Missions</u> (1914) 7 Chinese Religions from a Christian Perspective: Scott, "Modern Chin Oct. 21 Oct. 21 William Edward Soothill Buddhism"	reign	
Oct. 21 William Edward Soothill Buddhism"		
	NESE	
Part III: 20 th -21 st -Century Narratives		
8 GUEST LECTURER THE SIGN/"China thro	bugh	
OCT. 28 DR. ROBERT CARBONNEAU, C. P. the Magic Lanterr	n″	
9 IDEOLOGICAL IMAGES OF CHINA: ERSKINE, "CHINA LOBI	BY"	
Nov. 4 MISSIONARY INFLUENCE ON FOREIGN POLICY (ISAACS, CAMERON, SN	iow)	
10 MISSIONARY KIDS AND THEIR CHINA PORTRAITS: HOLLINGER, "STRAIGHT	г" IN	
NOV. 11 FROM JOHN LEIGHTON STUART TO PEARL S. BUCK PROTESTANTS ABROA		
11 LITERARY IMAGES: YOSHIHARA "POPULAR E		
Nov. 18 CONSTRUCTING CHINA FOR THE WEST ON CHINA" IN EMBRAC	CING	
12 Student Presentations Power Point Presentations	TIONS	
Nov. 25		
13 SINOLOGISM: GU, "SINOLOGY, SINOLO	GISM,	
DEC. 2 A NEW APPROACH TO RENDERING CHINA? AND POSTCOLONIALISM	м."	

5. COURSE COMPONENTS

每個課程將包括兩節講座和一節討論(指導)並定期邀請學生參加課堂討論。 Each course session will consist of two parts lecture and one part discussion (tutorial). Students are invited to participate in class discussions on a regular basis.

作業列在下面的時間表中,且必須在截止日期的前後 24 小時之內提交並上傳到 Blackboard (參 見下文的「8. 電子學習平臺:提交作業」和「6. 評估方案」)。 Assignments are listed in the schedule below and must be submitted +/-24 hours within the due date and uploaded to Blackboard (confer "8. <u>E-LEARNING PLATFORM: SUBMITTING ASSIGNMENTS</u>" and "6. <u>ASSESSMENT SCHEME</u>" below).

6. ASSESSMENT SCHEME

A. Overview

- 1. Book review: 1,250 English words/2,000 中文
- 2. Proposal Presentation: Outline & 5-slide PPT
- 3. Final Paper: 4,000 English words/6,500 中文
- **B.** Assignment Specifics
- Book review (ca. 1,250 English words/2,000 中文) Possible works to review (please choose one of the following):
 - 1) Hollinger David A. *Protestants Abroad: How Missionaries Tried to Change the World but Changed America*. Princeton: Princeton UP, 2017.
 - 2) Lian Xi, The Conversion of Missionaries: Liberalism in American Protestant Missions in China, 1907-1932. University Park, Pa.: Pennsylvania State UP, 1997.
 - 3) Spence, Jonathan D. *The Chan's Great Continent: China in Western Minds.* New York: Norton, 1998. (This title is also available in Chinese translation《大汗之国:西方眼中的中国》)

2. Proposal Presentation: Outline & 5-slide PPT

Prepare a short presentation on the topic of your final paper. Supply a handout with your central argument (thesis), subsidiary points or questions, and a working bibliography of 5-8 sources.

The proposal outline should contain the following:

- 1. Statement of interest in the topic (why do I want to know more about this?)
- 2. Aim of the research or central research question (what major question am I addressing?)
- 3. Paper outline with heading/title and sub-headings (a topic and a title are not the same)
- 4. List of initial sources/working bibliography (the main work or works you are consulting)
- 5. Expected difficulties (perhaps in finding more sources or how to narrow down the topic)

3. Final Paper (50%).

Grading of the final paper

The final paper will be graded on the following points:

- > 50% Research, Substance, Coherence, Relevance, and Independent Critical Thought
- 30% Structure and Organization (presentation of argument, structure, logic)
- > 20% Style and Language (your language should be clear, concise, polished)

20% of final grade 30% of final grade 50% of final grade 100%

- Consistency and accuracy in bibliographic entries and footnotes (follow a style guide, such as the <u>Chicago Manual of Style</u>: https://www.chicagomanualofstyle.org/home.html or <u>《中</u> 國文哲研究集刊》撰稿格式: <u>https://www.litphil.sinica.edu.tw/public/6-5-format.pdf</u> for papers written in Chinese)
- Presentation (formatting, including 'front matter,' name, student ID, course title, date)
- Clarity of language, accuracy and precision (avoid vague generalization), succinctness

C. Submitting Your Work

- a. Upload your assignment to BLACKBOARD or email it to the instructor. Only Word-format is accepted. PDF is regarded as non-submission. Clearly indicate your name, the date, and the course name and number on your submission. The paper must contain a title (perhaps with a subtitle), introduction & conclusion, and bibliography.
- b. At the same time also upload a soft copy of the completed assignment to the plagiarism detection engine VeriGuide, at the URL: https://veriguide2.cse.cuhk.edu.hk/cuhk/
- c. <u>The system will issue a receipt</u> that also contains a declaration of honesty, which is the same as that in http://www.cuhk.edu.hk/policy/academichonesty/p10.htm. <u>The</u> <u>declaration should be uploaded in PDF to BLACKBOARD or emailed to the instructor</u>.

7. CLASS SCHEDULE

DUE DATES

DATE	Assignment Due
Ост 7	Select Book for Book Review
Ост. 28	BOOK REVIEW DUE
Nov. 11	Submit Proposal for Feedback*
Nov. 25	PROPOSAL DUE
ТВА	FINAL PAPER DUE
	Ост 7 Ост. 28 Nov. 11 Nov. 25

*OPTIONAL EARLY SUBMISSION

8. <u>REFERENCES</u>

ARTICLES, BOOK CHAPTERS, ETC.

- Bates, M. Searle. "Churches and Christians in China, 1950-1967: Fragments of Understanding." *Pacific Affairs* 41.2 (1968): 199-213.
- Christie, Stuart, and Tsz-Huen Kwok. "Interpreting the Keyword 'China' and Its Collocations in Selected Correspondence of Pearl S. Buck, 1939–1946." *Literature Compass* 18.4 (2021): N/a.
- Cressy, Earl Herbert 葛德基."Converting the Missionary." Asia (Journal of the American Asiatic Association), vol. XIX:6, (June 1919): 553–556.
- Dawley, Evan N. "Changing Minds: American Missionaries, Chinese Intellectuals, and Cultural Internationalism, 1919—1921." *The Journal of American-East Asian Relations* 12.1/2 (2003): 1-31.
- Dirlik, Arilf. "Chinese History and the Question of Orientalism" *History and Theory*, Vol. 35, No. 4, (1996): pp. 96-118.
- Dupée, Jeffrey N. "Representing Difference: The Chinese Through British Travelers' Eyes (Chapter 3)." *British Travel Writers in China: Writing Home to a British Public, 1890-1914*. Lewiston, N.Y.: E. Mellen, 2004, pp. 117-172.
- Erskine, Kristopher C. "'American Public Diplomacy with Chinese Characteristics: The Genesis of the China Lobby in the United States, and How Missionaries Shifted American Foreign Policy between 1938 and 1941'." The Journal of American-East Asian Relations 25.1 (2018): 33-59.
- Fuchs, Thomas. "The European China-Receptions From Leibniz To Kant." Translation by Martin Schönfeld. Journal of Chinese Philosophy 33.1 (2006): 35-49. Web.
- Gu Mingdong. "Introduction"; Sinology, Sinologism, and Postcolonialism." In *Sinologism: An Alternative to Orientalism and Postcolonialism*. Abingdon, Oxon; New York: Routledge, 2013.
- Haddad, John Rogers. "God's China: The Middle Kingdom of Samuel Wells Williams." *The Romance of China: Excursions to China in U.S. Culture, 1776-1876.* New York: Columbia UP, 2008. (This title is also available in Chinese translation.)
- Hamilton, John Maxwell. "The Missouri News Monopoly and American Altruism in China: Thomas F. F. Millard, J. B. Powell, and Edgar Snow." *Pacific Historical Review* 55.1 (1986): 27-48. Web.
- Kipling, Rudyard. "White Man's Burden." In Sherman, Dennis. Western Civilization: Sources, Images, and Interpretations. 2nd ed. New York: McGraw-Hill, 1995.
- Kuo Margaret. "China through the Magic Lantern: Passionist Father Theophane Maguire and American Catholic Missionary Images of China in the Early Twentieth Century." U.S. Catholic historian 34.2 (2016): 27–42.
- Lehner, Georg. China in European Encyclopaedias, 1700-1850. Leiden: Brill, 2011.
- Li Weijia. "'Consuming' China: Images of China in German and American Television Advertisements of the Twenty-first Century." *German Studies Review* 43.1 (2020): 107-26.
- Rigdon, Susan. "Communism or the Kingdom: 'Saving' China, 1924-1949." Social Sciences and Missions 22.2 (2009): 168-213.
- Said, Edward W. "Orientalism Reconsidered." Race & Class 27.2 (1985): 1-15.
- Said, Edward W. "Traveling Theory. In *The Edward Said Reader* (Vintage Original). Knopf Doubleday Publishing Group. Kindle Edition, pp. 195-217.
- Scott, Gregory A. "The Dharma Through a Glass Darkly: On the Study of Modern Chinese Buddhism through Protestant Missionary Sources." *Shengyan yanjiu* 聖嚴研究, Vol. 2 (July, 2011): pp. 47-73.
- Shih, Shu-mei. "Theory, Asia and the Sinophone." Postcolonial Studies 13.4 (2010): 465-84.
- Volz, Yong, and Lei Guo. "Making China Their "Beat": A Collective Biography of U.S. Correspondents in China, 1900-1949." American Journalism 36.4 (2019): 473-96.
- Yoshihara, Mari. ""Popular Expert on China" Authority and Gender in Pearl S. Buck's The Good Earth." In *Embracing the East: White Women and American Orientalism* (2003).

Zhao Zichen (T. C. Chao). "Our Cultural Heritage." In Stauffer, Milton Theobald. China Her Own Interpreter; Chapters by a Group of Nationals Interpreting the Christian Movement. New York: Pub. for the Student Volunteer Movement for Foreign Missions by the Missionary Education Movement of the United States and Canada, 1927.

FULL-LENGTH WORKS

- Anderson, Elizabeth Vanderzell. "Images of China for Americans, 1927-1950: The Missionaries' Dilemma." PhD. diss. Carnegie Mellon University, 1990.
- Beauvoir, Simone de. The Long March: An Account of Modern China. Paperback ed. London: Phoenix, 2001.
- Brady, Anne-Marie. Making the Foreign Serve China : Managing Foreigners in the People's Republic. Lanham: Rowman & Littlefield, 2003.
- Brockey, Liam Matthew. *Journey to the East the Jesuit Mission to China, 1579-1724*. Cambridge, MA: Belknap Press of Harvard University Press, 2008.
- Broomhall, Marshall. Present-day Conditions in China; Notes Designed to Show the Moral & Spiritual Claims of the Chinese Empire. N.Y, Chicago: Fleming H. Revell Co., China Inland Mission, 1908.

Broomhall, Marshall. *The Chinese Empire: A General of Missionary Survey*. London: China Inland Mission, 1907. Cameron, James. *Mandarin Red: A Journey behind the "Bamboo Curtain"*. London: M. Joseph, 1955.

- Doolittle, Justus. *Social Life of The Chinese*. Singapore: Graham Brash, 1986 (reprint of New York: Harper & Brothers, 1895.)
- Dorogi, Thomas Laszlo. *Tainted Perceptions: Liberal-democracy and American Popular Images of China*. Lanham, Md.: U of America, 2001. Print.
- Du Halde, J.-B. The General History of China [electronic Resource] : Containing a Geographical, Historical, Chronological, Political and Physical Description of the Empire of China, Chinese-Tartary, Corea and Thibet. Including an Exact and Particular Account of Their Customs, Manners, Ceremonies, Religion, Arts and Sciences. The Whole Adorn'd with Curious Maps, and Variety of Copper Plates. Done from the French of P. Du Halde. The Third Edition Corrected (1741). Web.
- Edkins, Joseph. *The Religious Condition of the Chinese, with Observation on the Prospects of Christian Conversion Amongst that People*. Taipei: Ch'eng-wen Pub. Co., 1974 (reprinted of London: Routledge, Warnes, & Knowledge, 1859).
- Fairbank, John King. China Perceived: Images and Policies in Chinese-American Relations. New York: Vintage, 1976.

Fairbank, John King. The Missionary Enterprise in China and America. Cambridge: Harvard UP, 1974

- Faunce, W. H. P. <u>The Social Aspects of Foreign Missions</u>. New York: Missionary Education Movement of the U.S. & Canada, 1914.
- Foster, Arnold. *Christian Progress in China; Gleaning from the Writings and Speeches of Many Workers*. London: The Religious Tract Soc., 1889.
- Greene, Naomi. From Fu Manchu to Kung Fu Panda: Images of China in American Film. Honolulu: U of Hawai'i, 2014.
- Gützlaff, Karl Friedrich. *Journal of Three Voyages Along the Coast of China, in 1831, 1832 & 1833*. Taipei: Cheng Wen Pub. Co., 1968 (reprint of Londom: F. Westley & A.H Davas, 1834).
- Ho, Joseph W. *Developing Mission: Photography, Filmmaking, and American Missionaries in Modern China*. New York: Cornell UP, 2021.
- Hutchinson, P. A Guide to Important Mission Stations in Eastern China. Taipei: Ch'eng-wen Pub. Co., 1971.(Reprinted of Shanghai: The Mission Book Co., 1920).
- Isaacs, Harold Robert. *Scratches on Our Minds: American Images of China and India*. Westport, Conn.: Greenwood, 1973.

Isaacs, Harold Robert. Tragedy of the Chinese Revolution. 2nd rev. ed. California: Stanford UP, 1961.

John, Griffith. A Voice from China. London: James Clarlce & co., 1907.

- Legge, James. <u>The Notions of the Chinese Concerning God and Spirits: With an Examination of the Defense of</u> <u>an Essay, on the Proper Rendering of the Words Elohim and Theos, Into the Chinese Language</u>. Taipei: Cheng Wen Pub. Co., 1971 (reprint of 1852 ed.).
- Legge, James. <u>The Religions of China; Confucianism and Taoism Described and Compared with Christianity.</u> London: Hodder & Stonghton, 1880.
- Macartney, and Cranmer-Byng, J. L, ed. An Embassy to China: Being the Journal Kept by Lord Macartney during His Embassy to the Emperor Ch'ien-lung, 1793-1794. London: Longmans, 1962.
- MacGowan, John. *Christ or Confucius, Which? Or, The Story of the Amoy Mission*. Taipei: Cheng Wen Pub. Co., 1971 (reprint of London : London Missionary Society, 1889).
- Mould, Arthur Evans. *The Chinese People, a Handbook on China*. Taipei: Cheng Wen Pub. Co., 1973 (reprint of London: Society for Promoting Christian Knowledge, 1914).
- Neils, Patricia. United States Attitudes and Policies toward China: The Impact of American Missionaries. Armonk, N.Y.: M.E. Sharpe, 1990.
- Nevius, John Livingston. China and the Chinese; a General Description. New York: Harper & Brother, 1868.
- Paton, David M. *Christian Missions and the Judgment of God*. Grand Rapids, Michigan: William B. Eerdmans pub. Co., 1996.
- Schmid, Peter. China: Reich Der Neuen Mitte. Frankfurt Am Main: S. Fischer, 1957.
- Shaffer, Robert. *Pearl S. Buck and the American Internationalist Tradition* [electronic Resource] PhD. Diss. Rutgers University (2003). Web.
- Smith, Arthur H. *Chinese Characteristics*. NY.: Fleming H. Revell company, 1894. In Chinese: 明恩溥, 匡雁鵬 譯: 《中國人的特性》(北京: 時事出版社, 1998).
- Smith, Arthur H. Village Life in China. Boston: Little, Brown, 1970. In Chinese: 明恩溥, 午晴等譯: 《中國鄉 村生活》(北京: 時事出版社, 1998).
- Snow, Edgar. The Long Revolution. London: Hutchinson, 1971.
- Spence, Jonathan D. *Chinese Roundabout: Essays in History and Culture*. New York: W.W. Norton, 1992. (This title is also available in Chinese,《中國縱橫:一個漢學家的學術探索之旅/史景遷著;夏俊霞等譯》.)
- Spence, Jonathan D. *To Change China: Western Advisers in China, 1620-1960*. New York: Penguin, 1980. (This title is also available in Chinese.)
- Stuart, John Leighton. *Fifty Years in China: The Memoirs of John Leighton Stuart, Missionary and Ambassador*. New York: Random House, 1954.
- Teilhard De Chardin, Pierre. *Letters from a Traveller*. Harper: New York, 1962.
- Teng, Ssu-yü, and John King Fairbank. *China's Response to the West: A Documentary Survey, 1839-1923*. Cambridge: Harvard UP, 1982.
- Turner, John Arthur. <u>Kwang Tung, or Five Years in S. China</u>. H.K.: Oxford Univ. Press, 1982.
- Williams, Samuel Wells. <u>The Middle Kingdom. A Survey of the Geography, Government, Literature, Social Life,</u> <u>Arts, and History of the Chinese Empire and Its Inhabitants</u>. New York: C. Scribner's Sons, 1965. In Chinese: 中国总论. 上海: 上海古籍出版社, 2014.
- Williams, Maslyn. The East Is Red: The View Inside China. New York: W. Morrow, 1967.
- Wines, E. C., Nathan Dunn, University of California, San Diego. University Library, Adam Matthew Digital, and UCSD Library. A Peep at China in Mr. Dunn's Chinese Collection [electronic Resource] : With Miscellaneous Notices Relating to the Institutions and Customs of the Chinese, and Our Commercial Intercourse with Them (1839).
- Wylie, A. Memorials of Protestant Missionaries to the Chinese: Giving a List of Their Publications, and Obituary Notices of the Deceased. With Copious Indexes. Taipei: Cheng Wen, 1967.
- 麥高溫著,朱濤等譯:《中國人生活的明與暗》(北京:時事出版社,1998). 衛三畏著,陳俱譯:《中國總論》(上海:上海古籍出版社,2005).

PERIODICALS

The Chinese Recorder and Missionary Journal. 41 Vols. Shanghai: Presbyterian Mission Press (1868-1941).

The Chinese Repository. Elijah Coleman Bridgman, Samuel Wells Williams (1832-1851).

《萬國公報》(Review of the Times). Young John Allen (1868-1907).

The Sign. By the Roman Catholic Order of the Passionists of St. Paul of the Cross Province (1921-1981).

9. E-LEARNING PLATFORM: SUBMITTING ASSIGNMENTS

All assignments should be submitted to **BLACKBOARD** +/- 24 hours within the due date specified on the syllabus. Please inform the instructor and provide relevant documentation (medical notes etc.) should you require any deadline extensions. Please note that I reserve the right to reject requests for extensions.

10. Academic Honesty

From: "Honesty in Academic Work: A Guide for Students and Teachers":

The Chinese University of Hong Kong places very high importance on honesty in academic work submitted by students, and adopts a policy of zero tolerance on academic dishonesty. While "academic dishonesty" is the overall name, there are several sub-categories as follows:

Impersonation fraud in tests and examinations (including violation of rule 19 of the University's Examination Rules or rule 15 of the University's Online Examination Rules)

- (i) Plagiarism
- (ii) Undeclared multiple submissions
- (iii) Employing or using services provided by a third party to undertake ones' submitted work, or providing services as a third party
- (iv) Distribution/ Sharing/ Copying of teaching materials without the consent of the course teachers to gain unfair academic advantage in the courses
- (v) Violating rules 15 or 16 of the University's Examination Rules (<u>Annex 1</u>) or rule 9 or 10 of the University's Online Examination Rules (<u>Annex 2</u>)
- (vi) Cheating in tests and examinations (including violation of rules 17 or 18 of the University's Examination Rules or rule 11, 12, 13, 14 or 16 of the University's Online Examination Rules) (
- (vii) Impersonation fraud in tests and examinations (including violation of rule 19 of the University's Examination Rules or rule 15 of the University's Online Examination Rules)
- (viii) All other acts of academic dishonesty Any related offence will lead to disciplinary action including termination of studies at the University. Everyone should make himself/herself familiar with the content of this website and thereby help avoid any practice that would not be acceptable.
- 香港中文大學對學生作業有嚴格的學術誠信要求,違反學術誠信的個案,一律以零容忍政策處 理。「違反學術誠信」是一個統稱,包括以下類別:
- (i) 抄襲
- (ii) 未有聲明重覆使用作業
- (iii) 聘用或使用第三者服務以助其完成提交的作業,或作為第三者提供服務
- (iv) 未經科目老師事先同意下分發/分享/複製教學材料以在該科目獲得不公平的學術優勢
- (v) 違反大學考試試場規則(<u>附件一</u>)第十五或第十六條或違反大學網上考試規則(<u>附件</u> 二)第九或第十條
- (vi) 测驗及考試作弊(包括違反大學考試試場規則第十七或第十八條或違反大學網上考試規 則第十一、第十二、第十三、第十四或第十六條)
- (vii) 在測驗及考試中冒充他人的作弊行為(包括違反大學考試試場規則第十九條或違反大學 網上考試規則第十五條)

(viii) 所有其他違反學術誠信行為違反有關規定的學生予以懲處,嚴重者包括開除學籍。 同學不能掉以輕心,應熟習本網頁內容,以免犯錯。

11. GRADING RUBRIC FOR FINAL PAP

CATEGORY	BRIC FOR FINAL PAPER Excellent	Good	Fair	Inadequate
Introduction/	*exceptional	*proficient	*basic	*weak or no
Thesis	introduction that	introduction that	introduction that	introduction of
	sparks interest and	is interesting and	states topic but	topic.
	states topic.	states topic.	lacks interest.	**paper's purpose
	** exceptionally	**thesis is clear	**thesis is	is unclear/thesis is
	clear thesis,	and arguable	somewhat clear	weak or missing.
	arguable, well-	statement of	and arguable.	_
	developed,	position.	-	
	statement.			
Quality of	*paper is	*information	*information	*information has
Information/	exceptionally well	relates to the main	relates to the main	little or nothing to
Evidence	researched and	topic.	topic, few details	do with the thesis.
	appropriately	**paper is well-	and/or examples.	**information has
	detailed; historical	researched in	** limited variety	weak or no
	accuracy	detail and from a	of sources.	connection to the
	**information	variety of sources.		thesis.
	clearly relates to			
	the thesis.			
Support of	*exceptionally	*consistent	*some	*limited or no
Thesis/Analysis	critical, relevant	connections made	connections made	connections made
	and consistent	between evidence	between evidence	between evidence
	connections	and thesis	and thesis.	and thesis.
	between evidence	<pre>**good analysis.</pre>	**some analysis.	**lack of analysis.
	and thesis.			
	**rigorous			
	analysis.		<u>م</u>	41 I C
Conclusion	*excellent	*good summary of	*basic summary of	*lack of summary
	summary of topic	topic with clear	topic with some	of topic.
	with concluding	concluding ideas. **introduces no	final concluding	
	ideas that impact		ideas.	
	reader. **introduces no	new information.	**introduces no new information.	
	new information.		new mormation.	
Organization/	*exceptionally	*clear and logical	*somewhat clear	*lacks
Development of	clear, logical,	order that	and logical	development of
Thesis	mature, and	supports thesis	development with	ideas with weak or
Thesis	thorough	with good	basic transitions	no transitions
	development of	transitions	between and	between and
	thesis, excellent	between and	within paragraphs.	within paragraphs.
	transitions	within paragraphs.	menni paragraphor	menn paragraphor
	between/within	Par 20, 24, 13,		
	paragraphs.			
Citation/	*conforms to	*conforms to	*frequent errors in	*lack of academic
Bibliography	academic rules for	academic rules for	academic format.	format/numerous
	formatting and	formatting and		errors.
Format	citation of sources	citation of sources		
	are perfect.	with minor		
		exceptions.		

12. GENERAL GRADING POLICY

The OVERALL grading follows the general grading policy of the CUHK outlined below (in short form):

Grade A / Excellent:	Outstanding performance on ALL learning outcomes. Demonstrates the ability to synthesize and apply the principles or skills learned in the course in a manner that would surpass the normal expectations at this level and typical of standards that may be common at higher levels of study.
Grade A- / Very Good	: Generally outstanding performance on all or almost all learning outcomes. Demonstrates the ability to synthesize and apply the principles or skills learned in the course in a manner that would fully fulfill the normal expectations at this level and occasionally reaches standards that may be common at higher levels of study.
Grade B / Good:	Substantial performance on all learning outcomes, OR high performance on some learning outcomes which compensates for slightly less satisfactory performance on others, resulting in overall substantial performance. Demonstrates the ability to apply the principles or skills learned in the course in a comprehensive manner that would sufficiently fulfill the normal expectations at this level.
Grade C / Fair:	Satisfactory performance on the majority of learning outcomes. Demonstrates the ability to partially apply the principles or skills learned in the course in a manner that would meet the basic requirement at this level.
Grade D / Pass:	Barely satisfactory performance on a number of learning outcomes. Addresses the task inadequately by meeting the basic requirement at this level only in some areas while responding minimally with possibly tangential content in others.
Grade F / Failure:	Unsatisfactory performance on a number of learning outcomes, OR failure to meet specified assessment requirements. Fails to address the task and likely does not understand what the task requires. In other words, the work completely misses the point.